



تاریخ: ۱۴۰۴/۱/۲۶ Date: شماره: ۲۱۰/۱۵/۲۲۴۳۶ No.: پیوست: دارد Encl.:

بسمه تعالی

شرکت محترم حمل و نقل بین المللی عضو و غیر عضو

موضوع: همایش قازان روسیه متضمن میزگرد حمل و نقل جاده‌ای مورخ ۱۵ می سال ۲۰۲۵
میلادی (پنجشنبه ۱۴۰۴/۲/۲۵)

با احترام

پیوست تصویر نامه شماره ۵۷۵۸/۷۴/۳ مورخ ۱۴۰۴/۱/۲۳ مدیرکل محترم دفتر ترانزیت و حمل و نقل بین المللی سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای کشور در خصوص برگزاری شانزدهمین مجمع بین المللی اقتصادی روسیه - جهان اسلام که از تاریخ ۱۳ تا ۱۸ ماه مه سال ۲۰۲۵ برابر با ۲۳ الی ۲۸/۲/۱۴۰۴ در قازان روسیه برپا خواهد بود، حضورتان ارسال می گردد. منضمات مربوطه شامل یادداشت وزارت حمل و نقل فدراسیون روسیه نیز جهت هرگونه بهره‌برداری در سایت انجمن بارگزاری گردیده است.

با تشکر

میرفتحعلی سید زنوزی

رئیس هیئت مدیره





شماره: ۵۷۵۸/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۴/۰۱/۲۳

پیوست:

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

سریه کداری برای تولید

انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی ایران
انجمن شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی مالکان کامیون ایران
انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی شمالغرب
انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی کالای گلستان
انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی اردبیل
انجمن صنفی کارفرمایی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی خراسان

موضوع: همایش قازان روسیه متضمن میزگرد حمل و نقل جاده‌ای مورخ ۱۵ می ۲۰۲۵ (پنجشنبه ۲۵ اردیبهشت ۱۴۰۴)

باسلام و احترام

به پیوست یادداشت وزارت حمل و نقل فدراسیون روسیه، متضمن اطلاع‌رسانی بازدید از شانزدهمین مجمع بین‌المللی اقتصادی «روسیه - جهان اسلام: همایش قازان»، مورخ ۱۳ تا ۱۸ مه ۲۰۲۵ (برابر با ۲۳ الی ۲۸ اردیبهشت ۱۴۰۴) در قازان روسیه، متضمن میزگردی با عنوان «توسعه مسیرهای جاده‌ای و حمل و نقل بین‌المللی» در مرکز نمایشگاه‌های بین‌المللی قازان اکسپو، سالن ۶، ساعت ۱۳:۰۰ تا ۱۴:۳۰ به وقت محلی، ارسال می‌گردد. توضیحاً

الف) برای موارد سازماندهی، آقایان سرگنی سرگنیوویچ پولیاشوف (+۷ ۴۹۹ ۴۹۵ ۰۰ ۰۰، داخلی ۲۸۳۲ و رایانامه PolyashovSS@mintrans.ru) و الکسی رومانوویچ شوچنکو (+۷ ۴۹۵ ۰۰ ۰۰، داخلی ۲۸۳۱ و رایانامه shevchenkoar@mintrans.ru)، معرفی گردیده‌اند.

ب) شرکت نمایندگان سازمان و وزارت متبوع نیز، در این همایش در دست پیگیری بوده و نهایتاً سخنرانی حداکثر دو نماینده از هر کشور (تا ۵ دقیقه)، در پانل ذیربط، پیش‌بینی گردیده است.
متعاقب وصول هرگونه اطلاعات تکمیلی، مراتب اطلاع‌رسانی خواهد شد. در خاتمه شایسته است هرگونه ملاحظات بر مراتب، متضمن سوابق مربوطه، جهت اقدامات بعدی به این دفتر منعکس گردد.

جواد هدایتی
مدیرکل دفتر ترانزیت و حمل و نقل
بین‌المللی

شماره ثبت دفتر: ۴۳۳۰۳
تاریخ ثبت دفتر: ۱۴۰۴/۰۱/۲۴
شماره کد پرونده: ۲۱۰/۱۵
انجمن شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی



شماره: ۵۷۵۸/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۴/۰۱/۲۳

پیوست:

جمهوری اسلامی ایران
وزارت راه و شهرسازی
سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای
سرپایه‌گذاری برای تولید

رونوشت:

- سفارت محترم ج.ا.ایران در مسکو، جهت استحضار.
- دستیار محترم وزیر و مدیرکل اوراسیای وزارت امور خارجه، جهت استحضار.
- مشاور محترم وزیر و ریاست مرکز امور بین‌الملل وزارت متبوع، جهت استحضار.
- مدیران کل محترم راهداری و حمل و نقل جاده‌ای استانهای ذیربط، جهت آگاهی.
- مدیریت محترم امور کارنه‌تیر و حمل و نقل بین‌الملل _ اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران، جهت آگاهی.
- معاون امور موافقتنامه‌ها، جهت اطلاع.
- پرونده روسیه.

اقدام‌کننده: خانم نیاززاده و آقای مقدسیان



Our ref
Наш №

9-376

Date
Дата

26.02.2025

**Министерство дорог и градостроительства
Исламской Республики Иран**

г. Тегеран

Департамент государственной политики в области автомобильного и городского пассажирского транспорта Министерства транспорта Российской Федерации свидетельствует свое уважение Министерству дорог и градостроительства Исламской Республики Иран и имеет честь сообщить, что в период с 13 по 18 мая 2025 года в г. Казани (Российская Федерация) пройдет XVI Международный экономический форум «Россия – Исламский мир: KazanForum».

В рамках форума запланировано проведение панельной сессии «Развитие автодорожных маршрутов и международных автомобильных перевозок», г. Казань, 15 мая 2025 г., Международный Выставочный Центр «Казань Экспо», зал № 6, 13:00-14:30 (перечень предлагаемых вопросов прилагается).

Для участия в мероприятии приглашаются представители ведомств иранской стороны, отвечающих за вопросы в области автомобильного транспорта, автомобильных пунктов пропуска, автомобильных дорог, и кандидатуры представителей национальных объединений или ассоциаций автомобильных перевозчиков (формат участия по 2 представителя от страны). Просим рассмотреть возможность выступления представителей от иранской стороны в рамках вопросов панельной сессии (длительностью до 5 минут). Очный формат участия предусматривает возможность посещения других мероприятий форума, включая культурную программу.

По всем организационным вопросам предлагаем осуществлять взаимодействие с ответственными сотрудниками Департамента: Поляшов Сергей Сергеевич (+7 499 495 00 00, доб. 2832, PolyashovSS@mintrans.ru), Шевченко Алексей Романович (+7 495 00 00, доб. 2831, shevchenkoar@mintrans.ru).

Приложение: на 1 л. в 1 экз.

И.о. директора Департамента
государственной политики в области
автомобильного и городского
пассажирского транспорта

А.А. Енин

Предлагаемые вопросы для обсуждения в рамках панельной сессии

**«Развитие автодорожных маршрутов и международных
автомобильных перевозок»**

**15 мая 2025 года, г. Казань, Международный Выставочный Центр «Казань
Экспо», зал № 6, 13:00-14:30 час.**

1. Развитие международных автомобильных перевозок на маршрутах, проходящих по территориям государств-участников панельной сессии.
2. Перспективы повышения пропускной способности автомобильных пунктов пропуска и автомобильных дорог на подходах к ним, пролегающим через территории государств-участников панельной сессии. Обсуждение вопросов перевозки на китайском направлении через территории России, Казахстана и Киргизии, ситуацию на границах между Россией и Казахстаном, Казахстаном и Узбекистаном, Туркменистаном, Киргизией, Узбекистаном и Киргизией, Таджикистаном, Афганистаном, а также перспективы развития автодорожной инфраструктуры на территориях всех государств – участников.

Ministry of Roads and Urban Development
Islamic Republic of Iran

Tehran

The Department of State Policy in the Field of Road and Urban Passenger Transport of the Ministry of Transport of the Russian Federation presents its compliments to the Ministry of Roads and Urban Development of the Islamic Republic of Iran and has the honour to inform, that from 13 to 18 May 2025, Kazan (Russian Federation) will host the XVI International Economic Forum "Russia - Islamic World: KazanForum".

Within the framework of the forum it is planned to hold a panel session "Development of road routes and international road transport", Kazan, 15 May 2025, Kazan Expo International Exhibition Centre, Hall No. 6, 13:00-14:30 (the list of proposed issues is attached).

Representatives of the Iranian side agencies responsible for road transport, road border crossings, highways are invited to participate in the event, and candidates of representatives of national associations of road carriers (format of participation 2 representatives per country). Please consider the possibility for representatives from the Iranian side to speak during the panel session (up to 5 minutes). The in-person format of participation provides for the possibility of attending other events of the Forum, including the cultural agenda.

For all organisation issues please contact the responsible persons of the Department: Sergey Sergeyevich Polyashov (+7 499 495 00 00, ext. 2832, PolyashovSS@mintrans.ru), Aleksey Romanovich Shevchenko (+7 495 00 00, ext. 2831, shevchenkoar@mintrans.ru).

Annex: on 1 page in 1 copy.

Acting Director of the Department
of State Policy in the Field of Road
and Urban Passenger Transport

A.A. Enin

Proposed issues to be discussed at the panel session
“Development of road routes and international
road transport”

15 May 2025, Kazan, Kazan Expo International Exhibition Centre, Hall 6,
13:00-14:30 hrs.

1. Development of international road transport on the routes passing through the territories of the participating states of the panel session.

2. Prospects for increasing the capacity of road border crossing points and motor roads on the approaches to them, passing through the territories of the panel session participating states. Discussion of the issues of transportations in the Chinese direction through the territories of Russia, Kazakhstan and Kyrgyzstan, the situation on the borders between Russia and Kazakhstan, Kazakhstan and Uzbekistan, Turkmenistan, Kyrgyzstan, Uzbekistan and Kyrgyzstan, Tajikistan, Afghanistan, as well as prospects for the development of road infrastructure on the territories of all participating states.